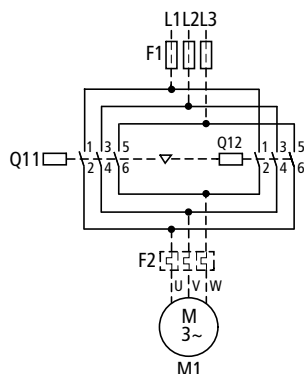
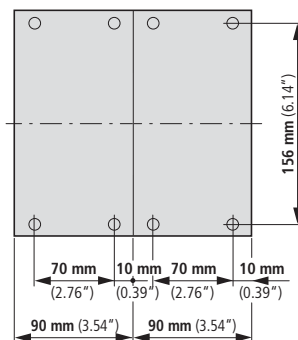
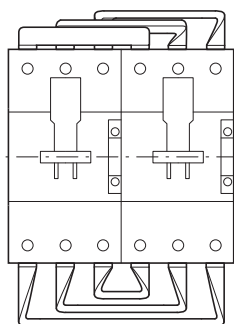
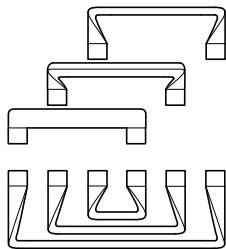


DILM150-XRL, XTCEXRLG



Q11	Q12
DILM80, XTCE080F...	DILM80, XTCE080F...
DILM95, XTCE095F...	DILM95, XTCE095F...
DILM115, XTCE115G...	DILM115, XTCE115G...
DILM150, XTCE150G...	DILM150, XTCE150G...

(en) Electric current! Danger to life!

Only skilled or instructed persons may carry out the following operations.

(de) Lebensgefahr durch elektrischen Strom!

Nur Elektrofachkräfte und elektrotechnisch unterwiesene Personen dürfen die im Folgenden beschriebenen Arbeiten ausführen.

(fr) Tension électrique dangereuse !

Seules les personnes qualifiées et averties doivent exécuter les travaux ci-après.

(es) ¡Corriente eléctrica! ¡Peligro de muerte!

El trabajo a continuación descrito debe ser realizado por personas cualificadas y advertidas.

(it) Tensione elettrica: Pericolo di morte!

Solo persone abilitate e qualificate possono eseguire le operazioni di seguito riportate.

(zh) 触电危险!

只允许专业人员和受过专业训练的人员进行下列工作。

(ru) Электрический ток! Опасно для жизни!

Только специалисты или проинструктированные лица могут выполнять следующие операции.

- Q11** (en) Mains contactor
(de) Netzschütz
(fr) Contacteur de ligne
(es) Contactor de red
(it) Contattore di linea
(zh) 电源保护继电器
(ru) Сетевой контактор

- Q12** (en) Reversing contactor
(de) Wendeschütz
(fr) Démarreur-inverseur
(es) Contactor inversor
(it) Teleinvertitore
(zh) 换向保护继电器
(ru) Реверсирующий пускатель

- (en) Terminations
(de) Anschluss Technik
(fr) Technique de raccordement
(es) Técnica de conexión
(it) Tipi di collegamento
(zh) 连接技术
(ru) Техника присоединения

DILM80, XTCE080F...
DILM95, XTCE095F...
DILM115, XTCE115G...
DILM150, XTCE150G...

- (en) Tightening torque
(de) Drehmoment
(fr) Couple de serrage
(es) Par de apriete
(it) Forza di serraggio
(zh) 扭矩
(ru) Крутящий момент
- 14 Nm**
(124 lb-in)